INTELLINET
NETWORK SOLUTIONS



Quick Install Guide
ENGLISH

Kurzanleitung
DEUTSCH

Guía de instalación
rápida ESPAÑOL

Guide de demarrage
rapide FRANÇAIS

upute za brzu
instalaciju HRVATSKI

guida all'installazione
rapida ITALIANO

Instrukcja szybkiej
instalacji POLSKI

Sprievodca rýchlou
inštaláciou SLOVENSKY

NETWORK CAMERA
QUICK INSTALLATION GUIDE









www.intellinet-network.com | www.networkipcamera.com

INT-NC-QIG-1210-01

ENGLISH
Safety and Regulatory Notices

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B computing device pursuant to Subpart B of Part 15 of FCC rules, which are designed to provide reasonable protection against such interference when operated in a commercial environment.

Operation of this equipment in a residential area is likely to cause interference, in which case the user, at his own expense, will be required to take whatever measures may be required to correct the interference. This digital equipment fulfills the requirements for radiated emission according to limit B of EN55022/1998, and the requirements for immunity according to EN55024/1998 residential, commercial and light industry.

R&TTE Compliance Statement

This equipment complies with all the requirements of DIRECTIVE 1999/5/EC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL of March 9, 1999, on radio equipment and telecommunication terminal equipment and the mutual recognition of their conformity (R&TTE). The R&TTE Directive repeals and replaces Directive 98/13/EEC (Telecommunications Terminal Equipment and Satellite Earth Station Equipment) as of April 8, 2000.

Waste Electrical & Electronic Equipment

Disposal of Electric and Electronic Equipment
(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)



This symbol on the product or its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste.
Instead, it should be taken to an applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences to the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. If your equipment contains easily removable batteries or accumulators, dispose of these separately according to your local requirements. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product. In countries outside of the EU: If you wish to discard this product, contact your local authorities and ask for the correct manner of disposal.

Connecting to the Camera

Connect the RJ45 network cable from the camera's LAN port to your network; e.g., the router or a LAN switch, then power on the camera. The boot sequence will take about one minute.

By default, the network camera searches for a DHCP server on the network and obtains an IP address automatically. A very common DHCP server is a router, a device that is found on most networks. The presence of a DHCP server on your network simplifies the installation and users with limited knowledge of TCP/IP networks can install the network camera in minutes. If no DHCP server is found, the network camera will revert to its default IP address: 192.168.1.221.

On Windows systems, you want to use the IPCam Admin Utility that finds the camera on the network and lets you make changes to the configuration.

Once the camera is set up properly, it can be accessed with the computer's Web browser.

Windows XP, Vista and Windows 7

Insert the Installation CD into the CD or DVD drive. After a few moments, the CD will automatically start and display the screen to the right. If that does not happen, you need to browse the CD with Windows Explorer and double-click the autorun.exe file.

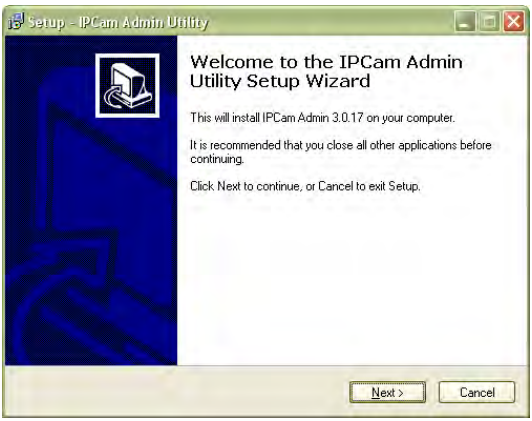


1. User Manuals

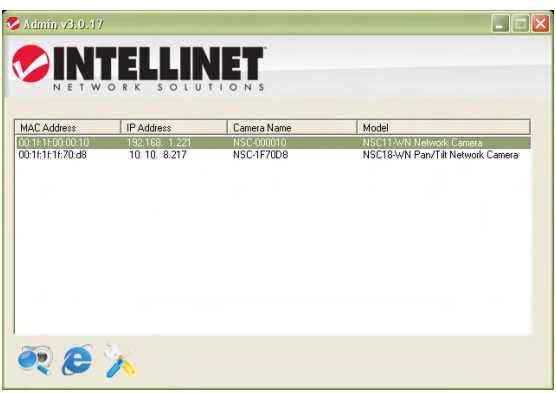
   The user manual for the INTELLINET Network Camera is available in electronic form on the installation CD. If you encounter differences between the screen shots shown in the user manual and the actual screen contents, it is recommended that you open the manual from the CD, as it may be a newer edition than the printed version.

2. IP Admin for Windows

This utility is designed to find the network camera on your network and lets you make changes to the configuration.



Click on “Next” to begin the installation and follow the instructions on the screen.



When the program starts, you are presented with the screen shown above. The IP Installer utility lists all cameras that can be found on your network. With this utility you can make changes to the TCP/IP configuration, or you can quickly open the camera in the web browser by clicking on the blue MS Internet Explorer icon.

3. Accessing the camera

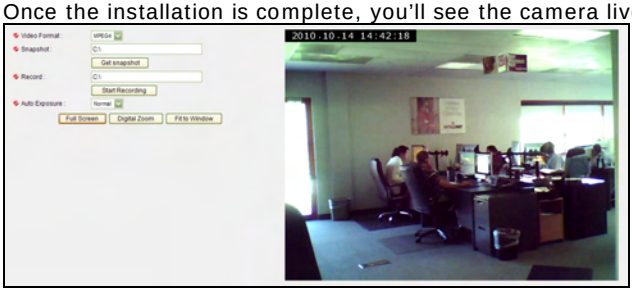
Open MS Internet Explorer and go to the address indicated by the admin utlity. You'll then be presented with a login window. The user name is "admin", the password is "1234."



When prompted, select "Run Add-on" or "Run Add-on onAll Websites".



Once the installation is complete, you'll see the camera live image.



4. Video Surveillance Software

Refer to user manual on the CD for the 16-channel NVR (network video recorder).

Hardware Installation and Additional Information

For additional information about the installation process, the configuration and functions of the camera please refer to the user manual on the INTELLINET installation CD.

DEUTSCH
Sicherheits- und Rechtshinweise

Dieses Gerät wurde geprüft und entspricht den Bestimmungen für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Schutz vor schädlichen Störungen beim Betrieb des Geräts in Gewerbegebieten.
Beim Betrieb dieses Geräts in Wohngebieten sind Interferenzen wahrscheinlich. In diesem Fall muss der Nutzer die Interferenzen auf eigene Kosten beseitigen.

Dieses digitale Gerät erfüllt die Anforderungen zu Strahlenausstoß gemäß Grenzwert B EN55022/1998 und die Anforderungen zu Störfestigkeitseigenschaften gemäß EN55024/1998 in Wohn-, Gewerbe, und Leichtindustriegebieten.

R&TTE-Konformitätserklärung

Diese Anlage entspricht allen Anforderungen der Richtlinie 1999/5/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 09. März 1999 über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität (R&TTE).
Die R&TTE-Richtlinie ersetzt seit dem 08. April 2000 die Richtlinie 98/13/EEC und hebt diese auf.

Elektro- & Elektronik-Altgeräte

Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Geräten
(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit getrennten Sammelsystemen)



Dieses Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass das Produkt nicht als Hausmüll zu behandeln ist. Stattdessen sollte es zu einer geeigneten Rücknahmestelle zum Recycling von Elektro- und Elektronik-Geräten gebracht werden. Durch die Sicherstellung der ordnungsgemäßen Entsorgung, tragen Sie dazu bei, negative Einflüsse auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden. Wenn Ihr Gerät einfach zu entfernende Batterien oder Akkus enthält, entsorgen Sie diese separat entsprechend der lokalen Bestimmungen Ihres Wohnorts. Das Materialrecycling trägt zur Bewahrung natürlicher Rohstoffe bei. Für weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts wenden Sie sich an das zuständige Amt Ihrer Stadt, Ihren lokalen Abfallbeseitigungsdienst oder den Händler, bei dem Sie dieses Produkt erworben haben. Für Länder außerhalb der EU: Möchten Sie dieses Produkt entsorgen, wenden Sie sich an Ihre lokalen Behörden und erkundigen Sie sich über die ordnungsgemäße Art der Entsorgung.

Mit der Kamera verbinden

Verbinden Sie den LAN-Anschluss über das RJ45-Netzwerkkabel mit Ihrem Netzwerk; z. B. dem Router oder einem LAN-Switch, und schalten Sie dann die Kamera ein. Der Startvorgang dauert ca. eine Minute.
Standardmäßig sucht die Netzwerkkamera im Netzwerk nach einem DHCP-Server und bekommt automatisch eine IP Adresse zugewiesen. In den meisten Netzwerken dient ein Router als DHCP- Server.

Ein DHCP-Server in Ihrem Netzwerk vereinfacht die Installation enorm. Selbst Nutzer mit geringen TCP/IP-Netzwerkkenntnissen können eine Netzwerkkamera in wenigen Minuten installieren. Sollte kein DHCP-Server gefunden werden, wird die Kamera auf ihre Standard-IP-Adresse gesetzt: 192.168.1.221.

Auf Windows-Systemen empfiehlt sich die Nutzung der IPCam Admin-Software zur Identifikation der Kamera im Netzwerk und ihrer Konfiguration.

Ist die Kamera einmal korrekt eingerichtet, kann einfach mit dem Internetbrowser des Computers auf sie zugegriffen werden.

Windows XP, Vista und Windows 7

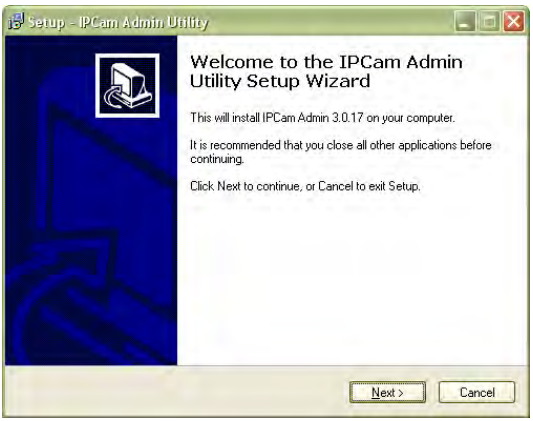
Legen Sie die Installations-CD in Ihr CD/DVD-Laufwerk ein. Nach einigen Augenblicken startet die CD automatisch und zeigt das rechts abgebildete Fenster an. Sollte dies nicht der Fall sein, durchsuchen Sie mit Ihrem Windows Explorer die CD nach der Datei autorun.exe, und starten Sie diese.



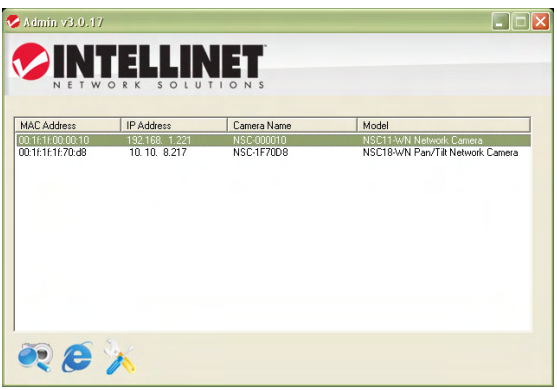
1. User Manuals [Handbücher]
   Das Handbuch der INTELLINET NETWORK SOLUTIONS Netzwerkkamera befindet sich auf der Installations-CD.
   Falls die Abbildungen im Handbuch nicht mit denen auf Ihrem Bildschirm übereinstimmen, empfehlen wir Ihnen das Handbuch der CD zu nutzen, da es möglicherweise aktueller ist, als die gedruckte Version.

2. IP Admin for Windows

Diese Software dient der Identifikation der Kamera im Netzwerk und ihrer Identifikation.



Klicken Sie auf “Next”, um die Installation zu starten und folgen Sie den Installationsanweisungen auf dem Bildschirm.



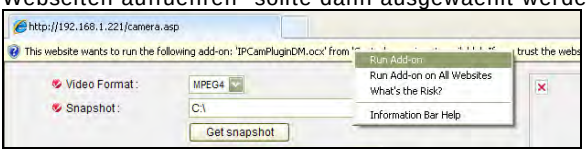
Bei Programmstart wird obiges Fenster eingeblendet. Die IP-Installer-Software listet alle kompatiblen Kameras auf, die in Ihrem Netzwerk gefunden werden konnten. Mit dieser Software können Sie Netzwerk-Einstellungen der Kamera ändern. Markieren Sie die Kamera und klicken dann auf das MS Internet Explorer Symbol, um die Kamera in Ihrem Web Browser zu betrachten.

3. Zugriff auf die Kamera

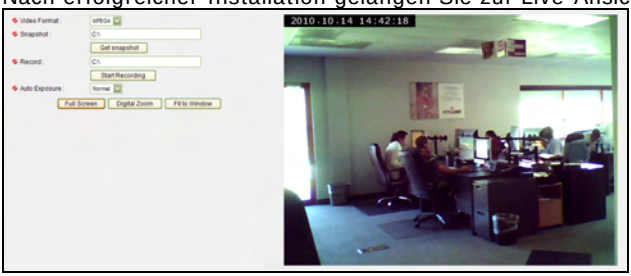
Gehen Sie auf die Adresse, welche das IPCam Admin Utility angezeigt hat. Sie werden dann einen Anmeldebildschirm sehen. Hier geben Sie „admin“ als Benuztername und „1234“ als Passwort ein.



Wenn Sie das erste Mal auf die Kamera zugreifen, wird Sie Ihr Web-Browser darauf aufmerksam machen, dass die Installation einer aktiven Komponente notwendig ist. “Add-on ausfuehren” oder “Add-on auf allen Webseiten auffuehren” sollte dann ausgewaehlt werden.



Nach erfolgreicher Installation gelangen Sie zur Live-Ansicht der Kamera..



4. Video Surveillance Software [Videoüberwachungssoftware]

Um den 16-Kanal-NVR (Netzwerk-Videorekorder) zu nutzen, lesen Sie bitte das Handbuch auf der Installations-CD.

Hardware-Installation und weitere Informationen

Für weitere Informationen zu Installation, Konfigurierung und Funktionen der Kamera oder dem Netzwerk-Videoserver, lesen Sie bitte das Handbuch auf der INTELLINET Installations-CD.

ESPAÑOL

Avisos de Seguridad y Regulatorios

Este equipo ha sido probado y se encontró que cumple con los límites establecidos para los dispositivos de cómputo Clase B según lo acordado en la Sub-parte B de la Parte 15 de las reglas de la FCC, la cual está diseñada para proporcionar una protección razonable contra todas aquellas interferencias operadas en un ambiente comercial. La operación de este equipo en un área residencial es probable que cause cierta interferencia, en tal caso el usuario, según su experiencia, tendrá que realizar las mediciones requeridas para corregir la mencionada interferencia. Este equipo digital cumple en su totalidad con los requerimientos en materia de emisiones radiadas de acuerdo con el límite B de EN55022/1998, y los requerimientos de inmunidad residenciales, comerciales y de industria ligera de acuerdo con EN55024/1998.

Declaración de Conformidad R&TTE

Este equipo cumple con todos los requerimientos de la DIRECTIVA 1999/5/EC DEL PARLAMENTO EUROPEO Y EL CONSEJO de marzo 9 de 1999, en material de equipos de radio y terminales de telecomunicaciones y el reconocimiento mutuo de su conformidad (R&TTE). La Directiva R&TTE revoca y reemplaza la Directiva 98/13/EEC (Equipo Terminal de Telecomunicaciones y Equipo de Estación Terrestre Satelital) a partir del 8 de Abril del 2000.

Desperdicios de Equipo Eléctrico y Electrónico

Eliminación de Equipo Eléctrico y Electrónico
(Válido en la unión europea y en otros países europeos con sistemas de recolección por separado)

Este símbolo en el producto en su empaque indica que éste no deberá ser tratado como un desperdicio del hogar. En vez de ello, deberá ser llevado a un punto de recolección para reciclaje de equipo eléctrico y electrónico. Para asegurar que este producto ha sido correctamente desechado, usted ayudará a prevenir las consecuencias potenciales negativas hacia el ambiente y la salud humana, que de otra forma se puede causar al manejar inapropiadamente los desechos de este producto. Si su equipo contiene baterías o acumuladores fáciles de remover, deséchelos por separado de acuerdo a las leyes de su localidad. El reciclado de los materiales ayudará a conservar los recursos naturales. Para mayor información acerca del reciclado de los materials de este producto, póngase en contacto con su oficina local en su ciudad, el servicio de limpia o en donde ha comprador este equipo. En países fuera de los EE. UU.: Si desea desechar este producto, póngase en contacto con sus autoridades locales y pregunte por la forma correcta de manejar éstos residuos.

Advertencias

No exponga el producto a:
a)Instalaciones inadecuadas, servicios o alteraciones, uso de suministros o partes que no cumplan nuestras especificaciones, modificaciones no autorizadas.
b)Uso inapropiado, desastres y accidentes, incluyendo fuego, agua, truenos, rayos, descargas eléctricas, variaciones en el voltaje, golpes accidentales o intencionales y otros factores naturales similares o análogos.
No se cubren afectaciones que ocurran durante el traslado al domicilio donde va hacer efectiva la garantía, perdida de datos, pérdida de tiempo, afectaciones en software, perdida de ventas o utilidades, perdidas cubiertas por su aseguradora, costos y gastos operativos, averías incidentales o de consecuencia que no hayan sido listados previamente.

Conectando la cámara

Conecte el cable de red RJ45 al Puerto LAN de la cámara a su red; por ejemplo, al ruteador o al switch, después encienda la cámara. La secuencia de arranque puede tomar más de un minuto. Necesitará también el adaptador de corriente de la cámara, a menos que ésta soporte PoE. En tal caso conecte el cable RJ45 a un switch o inyector de corriente PoE y a la cámara.

De fábrica, la cámara de red buscan que un servidor DHCP les asignen una dirección IP de manera automática. Un ejemplo de servidor DHCP puede ser el ruteador, dispositivo que se encuentra en la mayoría de las redes. La presencia de un servidor DHCP en su red simplifica la instalación y los usuarios con conocimiento limitado en redes TCP/IP podrán instalar la cámara de red en minutos. Si no cuenta con servidor DHCP, la cámara de red tomará su dirección IP de fábrica: 192.168.1.221.

En sistemas con Windows, podrá usar la aplicación IP Installer que viene incluida en el disco y podrá buscar y cambiar los parámetros de red de la cámara para su configuración.

Windows XP, Vista y Windows 7

Inserte el CD de instalación en la unidad de lectura. Después de un rato, el CD arrancará de forma automática la pantalla de la derecha. Si esto no ocurriese, revise el contenido del CD en el explorador de Windows y de doble clic sobre el archivo autorun.exe.



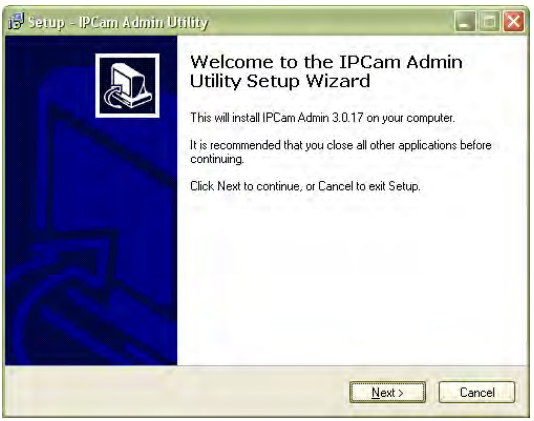
1. Manuales del usuario

   El manual del usuario para la Cámara de Red INTELLINET NETWORK SOLUTIONS se encuentra disponible en forma electrónica en el CD de instalación, además de incluirlo en diferentes idiomas.

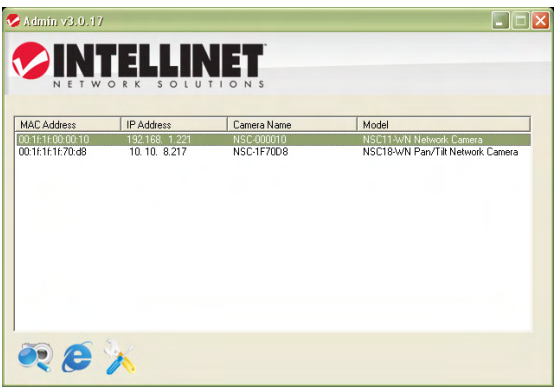
   Si usted encuentra diferencias entre las pantallas mostradas en el presente manual y las que ve en la cámara, le recomendamos abrir el manual del CD, que puede tener una versión más actual que la impresa.

2. IP Admin para Windows

Esta utilería está diseñada para encontrar la cámara un su red y permitirle realizar cambios en su configuración.



Haga clic en “Siguiente” para comenzar la instalación y siga las instrucciones en la pantalla.



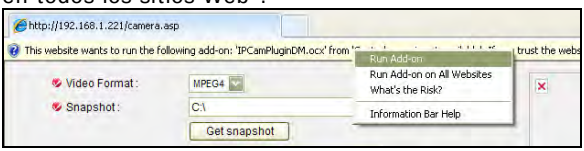
Cuando se inicia el programa, se le presentara la pantalla como se muestra arriba. La utileria IP Installer lista todas las camaras que se pueden encontrar en la red. Con esta utilieria podra realizar los los cambios en la configuración TCP/IP,o puede abrir rápidamente la cámara en el navegador web, haciendo clic en el icono azul de MS Internet Explorer.

3. Accesando a la cámara

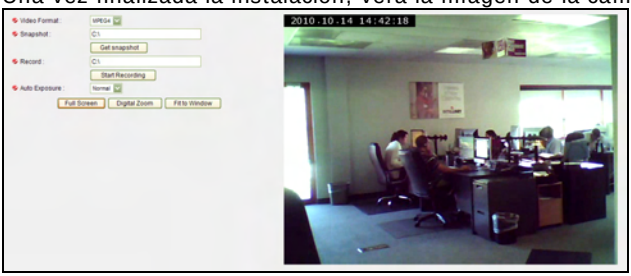
Abra MS Internet Explorer y vaya a la dirección indicada en el admin utility. A continuación se presentara una ventana de acceso. El nombre del usuario es "admin", el password es "1234."



Cuando se le solicite, seleccione "Ejecutar y agregar" o "Ejecutar y agregar en todos los sitios Web".



Una vez finalizada la instalación, verá la imagen de la cámara en vivo.



4. Software de Vídeovigilancia

Refiérase al manual del usuario en el CD para instalar y configurar el Grabador de Vídeo en Red de 16 canales (NVR).

Montaje de la cámara e Información Adicional

Para obtener información adicional acerca del proceso de montaje, la configuración y las funciones de la cámara o del servidor de vídeo, refiérase al manual del usuario en el disco de instalación INTELLINET.

FRANÇAIS
Instructions juridiques et de sécurité

Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux exigences de la classe B pour appareils numériques, selon l'article 15 de la norme européenne. Conçu pour apporter une protection raisonnable contre les interférences dangereuses en milieu commercial. Si cet équipement cause des interférences à la réception de vos ondes radio ou TV, ce qui peut être vérifié en allumant et éteignant l'appareil successivement, l'utilisateur est invité à prendre les mesures nécessaires. Cet appareil satisfait aux exigences d'émission rayonnée accordées à la limite B de EN55022/1998 et les exigences d'immunités accordées à EN55024/1998 pour des zones résidentielles, commerciales et industrielles.

Déclaration de conformité R&TTE

Cet appareil satisfait aux exigences de la DIRECTIVE 1999/5/CE de la Commission au Conseil et au Parlement européen du 9 mars 1999 concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunications et la reconnaissance mutuelle de leur conformité (R&TTE). La Directive R&TTE remplace la Directive 98/13/EEC depuis le 8 avril 2000.

WASTE ELECTRICAL & ELECTRONIC EQUIPMENT

Déchets des équipements électriques et électroniques
(Applicable dans l'Union européenne et d'autres pays européens avec du tri des déchets)



Ce symbole sur le produit ou son emballage signifie que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Conformément à la Directive 2002/96/EC sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), ce produit électrique ne doit en aucun cas être mis au rebut sous forme de déchet
municipal non trié. Veuillez vous débarrasser de ce produit en le renvoyant à son point de vente ou au point de ramassage local dans votre municipalité, à des fins de recyclage.

Connecter à la caméra

Connectez le port LAN via le câble RJ45 à votre réseau; p. ex. le routeur ou un switch LAN, puis démarrez la caméra. Le démarrage dure env. une minute.

Par défaut, la caméra recherche un serveur DHCP sur le réseau et obtient une adresse IP automatiquement. Un serveur DHCP très commun est un routeur, un appareil qui se trouve sur la plupart des réseaux. La présence d'un serveur DHCP sur votre réseau simplifie l'installation énormément et même des utilisateurs avec des connaissances limitées en réseaux TCP/IP peuvent installer la caméra en quelques minutes. Si la caméra ne peut pas trouver de serveurs DHCP, elle est attribuée son adresse IP standard: 192.168.1.221.

Sur des systèmes Windows, utilisez le logiciel « IPCam Admin Utility » qui identifie la caméra sur le réseau et vous permet à modifier sa configuration. Dès que la caméra est configurée proprement, elle peut être accédée via le navigateur Internet.

Windows XP, Vista et Windows 7

Insérez le CD d'installation. Après quelques moments, le CD démarre automatiquement et l'écran à droite s'ouvre. Si cela n'est pas le cas, il faut que vous recherchiez-le avec l'explorateur Windows et double-cliquez sur le fichier « autorun.exe ».

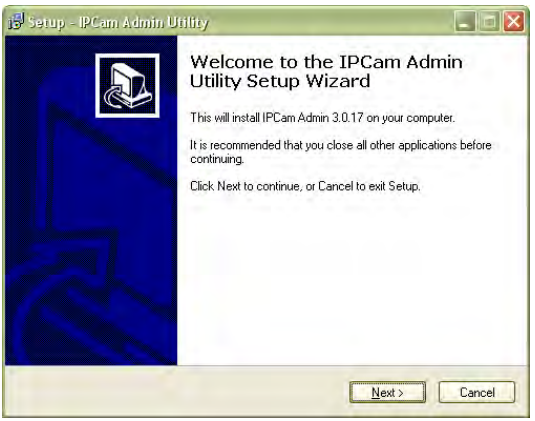


1. User Manuals

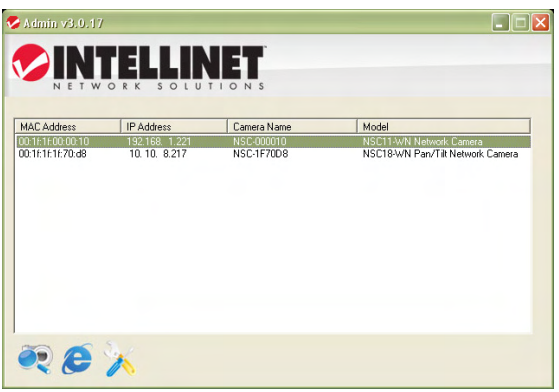
   Le manuel utilisateur pour les caméras réseau INTELLINET NETWORK SOLUTIONS est disponible en forme électronique sur le CD d'installation. Si vous remarquez des différences entre les captures d'écran dans le manuel de l'utilisateur et celles sur votre écran, nous vous recommandons d'utiliser le manuel sur le CD comme il peut être une version plus actuelle que la version imprimée.

2. IP Admin for Windows

Cet utilitaire sert à trouver la caméra sur votre réseau et à modifier la configuration.



Cliquez sur “Next pour lancer l’installation et suivez les instructions sur l’écran.



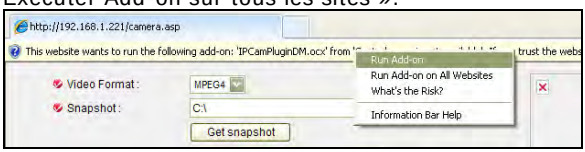
Quand le programme démarre, le menu en haut s’affiche. L’utilitaire IP Admin affiche toutes les caméras qui ont été trouvées sur votre réseau. Ici, vous pouvez modifier la configuration TCP/IP ou vous pouvez accéder la caméra rapidement au navigateur internet en cliquant sur le bleu symbole MS Internet Explorer.

3. Accéder la caméra

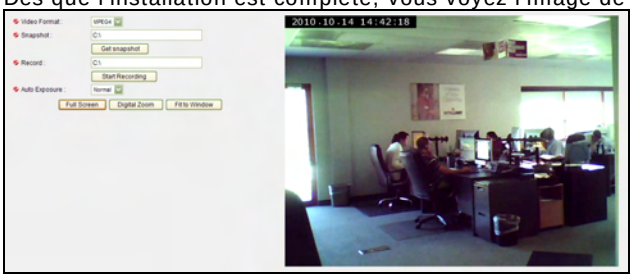
Démarrez le MS Internet Explorer et saisissez l'adresse affichée par l'utilitaire admin. Vous verrez une fenêtre de login. Le nom d'utilisateur est « admin », le mot de passe est « 1234 ».



Si l'installation vous demande, sélectionnez « Exécuter Add-on » ou « Exécuter Add-on sur tous les sites ».



Dès que l'installation est complète, vous voyez l'image de camera live.



4. Logiciel de surveillance vidéo

Pour l'enregistreur vidéo réseau (NVR – network video recorder) 16 canaux, veuillez lire le manuel utilisateur sur le CD inclus.

Installation matérielle et informations complémentaires

Pour des informations complémentaires sur l'installation, la configuration et les fonctions de la caméra, veuillez lire le manuel utilisateur sur le CD d'installation INTELLINET inclus.

HRVATSKI
Sigurnosne i regulatorne obavijesti

Ova oprema je testirana i testiranjem je utvrđeno da odgovara limitima klase B digitalnih uređaja te da odgovara odjeklju B iz dijela 15 FCC pravilnika. Oprema je dizajnirana da bi osigurala zaštitu od smetnji kada se koristi u komercijalne svrhe.

Uporaba ove opreme u kućnim instalacijama može izazvati smetnje. U tom slučaju korisnik će, na vlasititi trošak, morati poduzeti mjere potrebne za popravak nastale štete. Ova digitalna oprema ispunjava uvjete za emisiju zračenja prema limitima B od EN55022/1998, i zahtjeve imunosti prema EN55024/1998 za kućnu, komercijalnu i laku industrijsku uporabu.

R&TTE suglasnost

Ova oprema odgovara svim zahtjevima odredbe 1999/5/EC europskog parlamenta 9. ožujaka, 1999. radijske i telekomunikacijske opreme i zajedničko priznanje usklađenosti s pravilima i standardima (R&TTE).
R&TTE odredba mijenja odredbu 98/13/EEC (telekomunikacijska i satelitska oprema) 8. travnja, 2000.

Otpad elektroničke opreme

Odlaganje elektroničke i električne opreme
(Prisutno u Europskoj uniji i drugim europskim zemljama s odvojenim sistemom odlaganja otpada)



Ovaj simbol na proizvodu ili pakiranju označava da se taj proizvod ne tretira kao kućni otpad, već bi trebao biti odnesen na posebno odlagalište za reciklažu električne i elektroničke opreme. Osiguravanjem da je oprema odložena ispravno, spriječit ćete potencijalne posljedice na okolinu i ljudsko zdravlje, koje bi inače bilo ugroženo neadekvatnim odlaganjem otpada. Ako oprema sadrži odvojive baterije ili akumulatore, odvojite ih od uređaja prije odlaganja. Recikliranje materijala će pomoći pri zaštiti prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, konaktirajte lokalne vlasti, komunalana poduzeća ili trgovinu gdje ste kupili proizvod. U zemljama izvan EU: Ako želite odložiti ovaj proizvod, kontaktirajte lokalne vlasti i pitajte za ispavne mjere odlaganja.

Spajanje kamere

Spojite RJ45 mrežni kabel na kamerin LAN port i na mrežu; npr., ruter ili LAN switch, nakon toga upalite kameru. Uključenje će trajati oko jednu minutu.

Prema zadanom, mrežna kamera traži DHCP server na mreži i dodjeljuje IP adresu automatski. Zajednički DHCP server je ruter, uređaj koji se može pronaći na većini mreža. Prisutnost DHCP servera na mreži pojednostavljuje instalaciju i korisnici s slabijim poznavanjem TCP/IP mreža mogu instalirati mrežnu kameru u nekoliko minuta. Ako DHCP server nije pronađen, mrežna kamera će se vratiti na zadanu IP adresu: 192.168.1.221.

Na Windows sistemima, možete koristiti IPCam Admin program koji pronalazi kameru na mreži i omogućava promjene postavki konfiguracije.

Kada je kamera pravilno instalirana, možete joj pristupiti preko Web preglednika.

Windows XP, Vista i Windows 7

Umetnite instalacijski CD u CD ili DVD uređaj. Nakon nekoliko trenutaka, CD će se pokrenuti automatski i pojavit će se ekran kao na slici desno. Ako se to ne dogodi, potrebno je otvoriti CD s Windows Explorerom i kliknuti na autorun.exe.

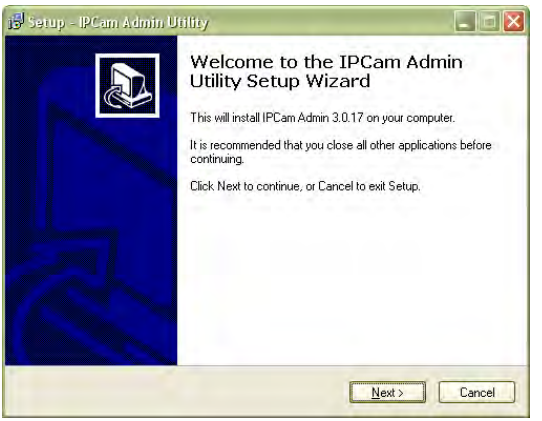


1. Upute za uporabu

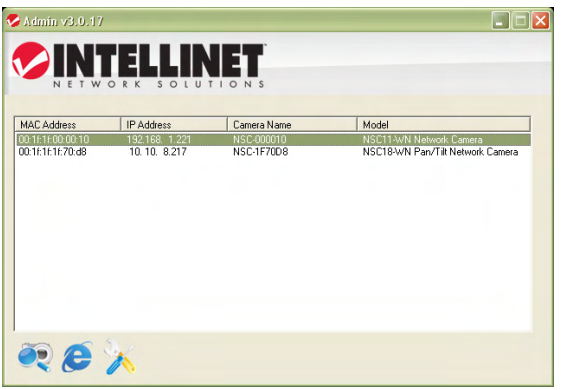
   Upute za uporabu za INTELLINET NETWORK SOLUTIONS mrežnu kameru su dostupne u elektronskom obliku na instalacijskom CD-u.
   Ako primjetite razliku između slika prikazanih u ovim uputama i stvarnih slika na ekranu, preporučljivo je da otvorite upute s CD-a, jer mogu biti novije nego tiskana verzija.

2. IP Admin za Windowse

Ovaj program je dizajniran za pronalazak kamere na mreži i omogućava promjene postavki konfiguracije.



Kliknite “Yes” za početak instalacije.



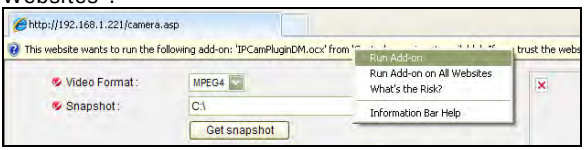
Kada se program pokrene, pojavit će se ekran kao na slici iznad. IP Installer prikazuje sve kamere koje se nalaze na mreži. Možete promijeniti postavke TCP/IP konfiguracije, ili možete otvoriti kameru preko vašeg browsera klikom na ikonicu browsera.

3. Pristup kameri

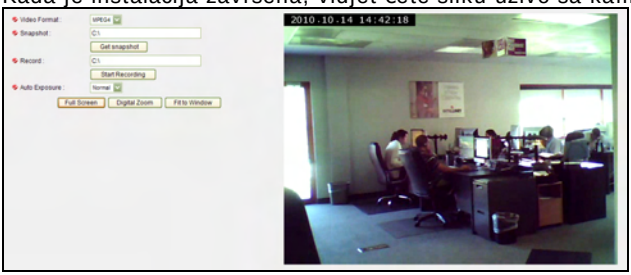
Otvorite MS Internet Explorer i ukucajte adresu koju je program zadao. Otvorit će se Login prozor. Korisničko ime je “admin”, a lozinka je “1234.”



Ako Vas pita slijedeće, odaberite “Run Add-on” ili “Run Add-on onAll Websites”.



Kada je instalacija završena, vidjet ćete sliku uživo sa kamere.



4. Software za video nadzor

Pogledajte upute za uporabu na CD-u za 16-kanalni NVR (mrežni video snimač).

Hardware instalacija i dodatne informacije

Za dodatne informacije o instalaciji, konfiguraciji i funkcijama kamere, molimo pogledajte upute za uporabu na INTELLINET instalacijskom CD-u.

ITALIANO
Sicurezza e Informazioni Normative

Questa apparecchiatura è stata testata e risulta conforme ai limiti indicati per periferiche di classe B conformemente al Sottosezione B della Parte 15 dell'ordinamento FCC, che sono destinate a fornire una protezione ragionevole contro tali interferenze quando si opera in ambienti commerciali. L'impiego si questa apparecchiatura in un'area residenziale potrebbe causare interferenza, nel qual caso l'utente, a proprie spese, dovrà approntare le misure necessarie che potrebbero essere richieste per correggere tali interferenze.

Questa apparecchiatura soddisfa i requisiti relativi ai disturbi radio in accordo alle limitazioni previste per le apparecchiatura di classe B previsti della Normativa EN55022/1998, e le condizioni di immunità ai disturbi in conformità alla norma EN55024/1998.

Dichiarazione di conformità R&TTE

Questa apparecchiatura è conforme a i requisiti richiesti dalla DIRETTIVA 1999/5/EC del Parlamento Europeo e del Consiglio emanata il 9 Marzo, 1999, riguardante le apparecchiature radio, le apparecchiature terminali di telecomunicazione ed il reciproco riconoscimento della loro conformità (R&TTE). La Direttiva R&TTE ha abrogato e sostituito la Direttiva 98/13/EEC (Apparecchiature Terminali di Telecomunicazione e Apparecchiature di stazioni terrestri di comunicazione via satellite) a partire dall' 8 Aprile 2000.

Smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche (Applicabile nell'Unione Europea e negli altri paesi europei con sistemi di smaltimento differenziato della spazzatura)

Questo simbolo sul prodotto o sul relativo imballo indica che il prodotto, al termine della sua vita, non potrà essere conferito nella spazzatura domestica. Esso deve essere, invece, conferito presso i punti di raccolta differenziati per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Assicurandoti che questo prodotto venga smaltito correttamente, contribuirai a prevenire le possibili conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute umana conseguenti ad un' inappropriata gestione del rifiuto. Se l'apparecchiatura contiene batterie o accumulatori che possono essere facilmente rimossi, preoccupati di smaltirli separatamente, in conformità alle norme locali. Il riciclaggio dei materiali aiuterà a tutelare l'ambiente preservando le risorse naturali. Per ulteriori dettagli in merito allo smaltimento di questo prodotto, contatta l'ente responsabile o il servizio disposto al ritiro dei rifiuti domestici della tua città o il rivenditore dove hai acquistato il prodotto. Nei paesi non appartenenti all'Unione Europea: se desideri buttare questo prodotto, contatta le autorità locali e chiedi informazione per il corretto smaltimento.

Collegare la telecamera

Collegare il cavo di rete RJ45 dalla porta LAN della telecamera alla rete; ad esempio, il router o uno switch LAN, quindi alimentare la telecamera. La sequenza di avvio del sistema richiederà qualche minuto.
Per impostazione predefinita, la telecamera di rete cerca un server DHCP nella rete e ottiene automaticamente un indirizzo IP. Un server DHCP molto comune è un router, una periferica che è trovata nella maggior parte delle reti.
La presenza di un server DHCP nella rete semplifica l'installazione e anche gli utenti con limitate conoscenze di reti TCP/IP possono installare la telecamera di rete in pochi minuti. Se non viene rilevato alcun server DHCP, la telecamera di rete ritornerà all' indirizzo IP predefinito: 192.168.1.221.

Nei sistemi Windows, è possibile usare l'IPCam Admin Utility che rileva la telecamera nella rete e permette di effettuare le modificazioni alla configurazione. Non appena la telecamera è stata settata correttamente, è possibile accedervi tramite il Web browser del computer.

Windows XP, Vista e Windows 7

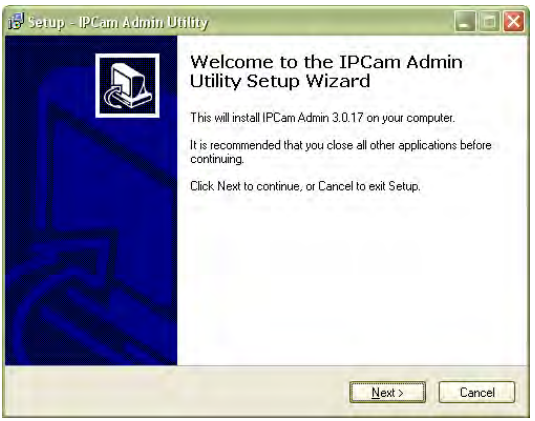
Inserire il CD di installazione nel lettore CD o DVD. Dopo qualche istante, il CD verrà avviato automaticamente e si visualizzerà la schermata a destra. Se ciò non dovesse accadere, è necessario sfogliare il CD con Windows Explorer e fare doppio click sul file autorun.exe.



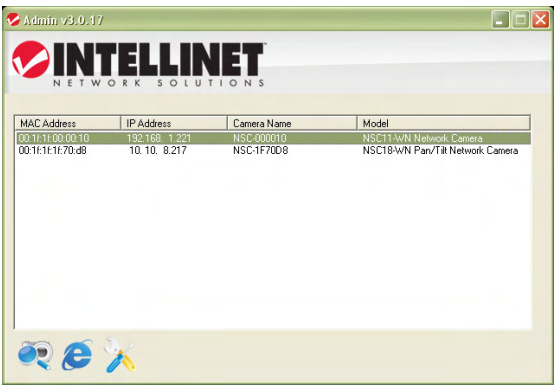
1. Manuali utente
   Il manuale utente della telecamera di rete INTELLINET NETWORK SOLUTIONS è disponibile in formato elettronico sul CD di installazione. Se si riscontrano differenze tra le schermate mostrate sul manuale utente e il contenuto reale delle schermate, si raccomanda di aprire il manuale dal CD, poiché potrebbe esserci una versione più recente rispetto a quella stampata.

2. IP Admin per Windows

Questa utilità è realizzata per trovare la telecamera nella rete e permettere di effettuare le modifiche alla configurazione.



Clicca su “Si “ (Next) per iniziare l’installazione e segui le istruzioni che compaiono sullo schermo.



All’avvio del programma, compare la videata sopra riportata. L’IP Installer utility elenca tutte le telecamere che possono essere rilevate nella rete. Con questa utility è possibile effettuare modifiche della configurazione TCP/IP, o si può aprire la camera nel browser cliccando nell’icona blu di MS Internet Explorer.

3. Accesso alla telecamera

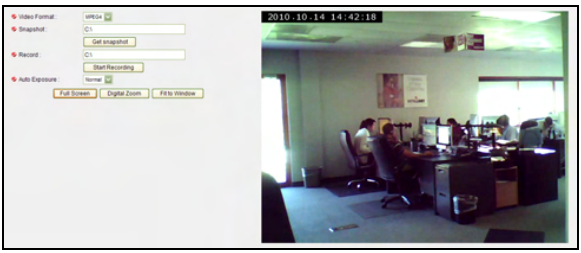
Aprire MS Internet Explorer e andare all'indirizzo indicato dall'admin utlity. Si presenterà una finestra di registrazione. L' user name è "admin", la password è "1234."



Appena inserite le informazioni, selezionare "Run Add-on" o "Run Add-on on All Websites".



Appena l'installazione è completa, vedrai l'immagine live dalla telecamera.



4. Software per la Video Sorveglianza

Far riferimento al manuale utente presente sul CD per NVR a 16 canali (network video recorder).

Installazione dell'Hardware e informazioni aggiuntive

Per ulteriori informazioni in merito al processo di installazione, la configurazione e le funzioni della telecamera, fate cortesemente riferimento al manuale d'istruzione sul CD INTELLINET di installazione.

POLSKI
Bezpieczeństwo i normy

Kamery sieciowe IP przeznaczone są do użytku w środowiskach klasy B. Jednak wyposażenie w pewne funkcje opcjonalne może spowodować zmianę kategorii urządzenia na klasę A. Aby ustalić klasyfikację elektromagnetyczną urządzenia, należy szukać informacji w punktach dotyczących poszczególnych instytucji normalizacyjnych. Każdy z punktów zawiera informacje dotyczące standardów bezpieczeństwa, zgodności elektromagnetycznej i zakłóceń elektromagnetycznych, obowiązujących w poszczególnych krajach. Niniejsze urządzenie zostało zakwalifikowane do klasy B zawartej w normie EN55022/1998, dotyczącej zakłóceń w odbiorze fal radiowych oraz spełnia normy EN5024/1998, dotyczące charakterystyki odporności sprzętu komputerowego.

Deklaracja zgodności R&TTE

Urządzenie pracuje zgodnie z wymaganiami zawartymi w dyrektywie europejskiej opisującej urządzenia radiowe, terminale telekomunikacyjne oraz ich wzajemne rozpoznawanie i zgodność (Dyrektywa 1999/5/CE wydana przez Parlament Eurepjski oraz Radę Europy).

Pozbycie się zużytego sprzętu

Zagadnienia ochrony środowiska są dla naszej firmy bardzo ważne. Unia Europejska (UE) opracowała dyrektywę WEEE (on Waste Electrical and Electronic Equipment – o zużytym sprzęcie elektronicznym), aby zapewnić wdrożenie jednolitych systemów zbiórki, przeróbki i recyklingu odpadów elektronicznych w całej Unii Europejskiej. Intellinet Network Solutions przestrzega postanowień dyrektywy WEEE oraz ustawodawstwa obowiązującego w Polsce.

Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać do zwykłych pojemników na odpady. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu odpadów powstałych ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Osobna zbiórka oraz recykling zużytego sprzętu pomogą w ochronie zasobów naturalnych i zapewnią ponowne wprowadzenie go do obiegu w sposób chroniący zdrowie człowieka i środowisko. Aby uzyskać więcej informacji o tym, gdzie można przekazać zużyty sprzęt do recyklingu, należy się skontaktować z urzędem miasta, zakładem gospodarki odpadami lub sklepem, w którym zakupiono produkt. Intellinet Network Solutions finansuje przetwarzanie i recykling odpadów zwracanych w wyznaczonych punktach zbiórki

Podłączanie kamery

Podłącz kamerę kablem Ethernet RJ45 do sieci LAN, a następnie podłącz zasilanie do kamery. Sekwencja „bootowania" może zająć kilkadziesiąt sekund.

Domyślnie kamera ustawiona jest w trybie pozyskiwania adresu IP z serwera DHCP. Jeśli w Twojej sieci LAN nie działa żaden aktywny serwer DHCP, kamera ustawi się na domyślny adres IP: 192.168.1.221.

Użytkownicy systemów Windows mają do dyspozycji aplikację „IPCam Admin utility", która po uruchomieniu automatycznie wykrywa wszystkie podłączone do sieci LAN kamery i pozwala dokonać wstępnej konfiguracji urządzeń .

Do prawidłowo skonfigurowanej kamery możemy zalogować się z poziomu przeglądarki Internetowej.

Windows XP, Vista oraz Windows 7

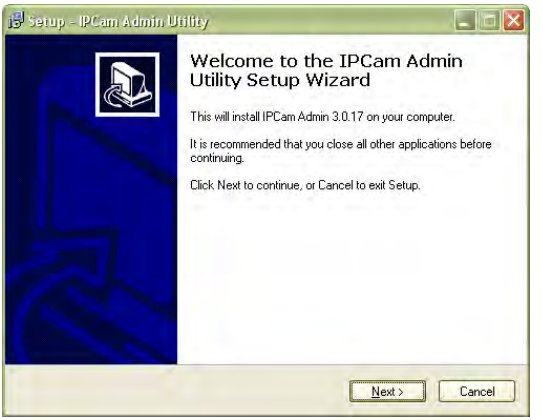
Umieść płytę instalacyjną w napędzie CD/DVD. Po chwili powinno automatycznie wyświetlić się poniższe okienko. W przeciwnym wypadku przeszukaj zawartość płyty i uruchom aplikację autorun.exe.



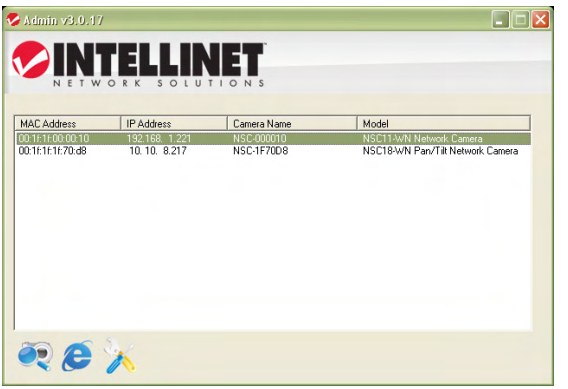
1. User Manuals – Instrukcje użytkownika
   Na płycie dostępna jest instrukcja użytkownika w formie elektronicznej.

2. IP Admin for Windows – Aplikacja do konfiguracji wstępnej

Aplikacja dla systemów Windows pozwalająca wykryć i wstępnie skonfigurować wszystkie kamery Intellinet podłączone do Sieci LAN.



Kliknij “Next”, aby rozpocząć proces instalacji.



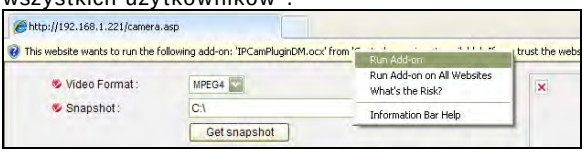
Po uruchomieniu program pojawi się powyższe okno. IP Admin wykryje i wylistuje wszystkie kamery IP dostępne w Twojej sieci lokalnej. Z poziomu tej aplikacji możemy dokonywać zmian w konfiguracji kamery lub otworzyć okno przeglądarki, klikając na ikonę MS Internet Explorer, aby zalogować się bezpośrednio do kamery.

3. Logowanie do kamery

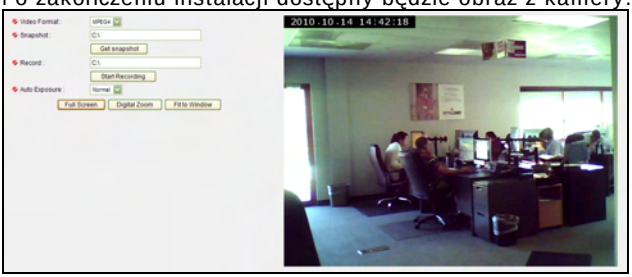
Uruchom przeglądarkę MS Internet Explorer i wpisz w pasku adresowym adres IP kamery. Pojawi się okno logowania. Domyślna nazwa użytkownika to “admin”, a hasło “1234.”



Gdy pojawi się poniższy komunikat, wybierz “Zainstaluj ten dodatek dla wszystkich użytkowników”.



Po zakończeniu instalacji dostępny będzie obraz z kamery.



4. Video Surveillance Software – Aplikacja monitoringowa

Bezpłatne 16-kanałowe oprogramowanie NVR. Patrz instrukcja na płycie CD.

Szczegółowa konfiguracja i dodatkowe informacje

Opis szczegółowej konfiguracji kamery oraz wszelkie dodatkowe informacje znajdują się w pełnej instrukcji użytkownika na CD.

SLOVENSKY
Bezpečnosť a právne normy

Zariadenie bolo testované a uznané za vyhovujúce limitom pre ktoré sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu proti škodlivým rušeniam pri prevádzke v komerčnom prostredí.

Prevádzka tohto zariadenia v obytnej zóne pravdepodobne spôsobí rušenie, kedy môže byť používateľ na vlastné náklady požiadaný, aby prijal potrebné opatrenia na úpravu alebo odstránenie rušenia. Toto digitálne zariadenie spĺňa požiadavky na vyžarované emisie podľa limitu B EN55022/1998 a požiadavky na odolnosť proti rušeniu podľa EN55024/1998 pre obytné a obchodné oblasti a ľahký priemysel.

R&TTE Vyhlásenie o zhode

Toto zariadenie vyhovuje všetkým požiadavkám smernice 1999/5/ES Európskeho parlamentu a Rady z 9. marca 1999 o rádiovom zariadení a koncových telekomunikačných zariadeniach a vzájomnom uznávaní ich zhody (R & TTE).
R & TTE ruší a nahrádza smernicu 98/13/EEC (o koncových telekomunikačných zariadeniach a zariadeniach družicových zemských staníc) z 8.apríla 2000.

Elektrický odpad a elektronické príslušenstvo

Likvidáciu elektrických a elektronických zariadení
(Platné v Európskej únii a ďalších európskych krajinách so systémami separovaného zberu)



Tento symbol na výrobku alebo jeho balení udáva, že s týmto výrobkom nesmie byť nakladané ako s domovým odpadom. Namiesto toho by malo byť vzaté do zberného miesta pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zabezpečením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete zabrániť negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak boli spôsobené nevhodnou likvidáciou tohoto výrobku. Ak vaše zariadenie obsahuje ľahko vymeniteľné batérie alebo akumulátory, likvidujte ich oddelene podľa miestnych požiadaviek. Recykláciou materiálov pomôžete zachovať prírodné zdroje. Pre podrobnejšie informácie o recyklácii tohoto výrobku sa prosím obráťte na miestny obecný úrad, komunálne služby alebo na obchod, kde ste zakúpili tento produkt. V krajinách mimo EÚ: Ak sa chcete zbaviť tohoto výrobku, obráťte sa na miestne úrady a vyžiadajte si informácie o správnom spôsobe likvidácie.

Pripojenie ku kamere

Pripojte sieťový kábel RJ45 z LAN portu kamery do vašej siete, napr. do routru alebo LAN prepínača a potom zapnite kameru. Bootovacia sekvencia bude trvať asi jednu minútu.

V primárnom nastavení sieťová kamera vyhľadá server DHCP v sieti a získa IP adresu automaticky. Veľmi častým DHCP serverom býva router, zariadenie, ktoré sa nachádza vo väčšine sietí. Prítomnosť DHCP servera v sieti zjednodušuje inštaláciu a i užívatelia s obmedzenými technickými znalosťami o TCP / IP sieťach dokážu sieťovú kameru nainštalovať v priebehu niekoľkých minút. Ak nie je DHCP server nájdený, vráti sa sieťová kamera do východiskovej adresy IP: 192.168.1.221.

Na systémoch Windows použite IPCam Administrátorskú utilitu, ktorá zistí prítomnosť kamery v sieti a umožňuje vykonávať zmeny v konfigurácii. Akonáhle je kamera správne nastavená, je možné k nej pristupovať pomocou webového prehliadača na počítači.

Windows XP, Vista a Windows 7

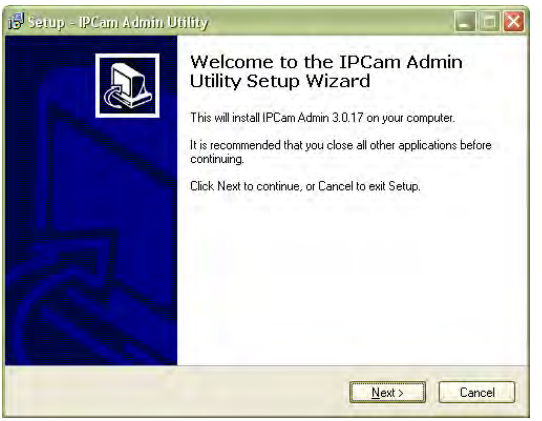
Vložte inštalačné CD do jednotky CD alebo DVD. Po niekoľkých okamihoch sa CD automaticky spustí a inštalačné okno sa zobrazí na obrazovke vpravo. Ak k tomu nedôjde, budete musieť prechádzať CD pomocou Windows Explorer a dvojklikom kliknite na súbor autorun.exe.



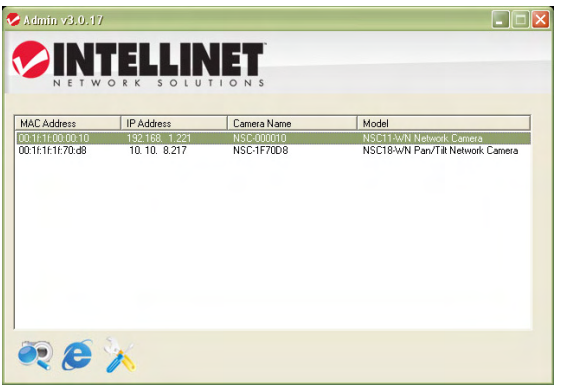
1. Užívateľská príručka
   Vložte inštalačné CD do jednotky CD alebo DVD. Po niekoľkých okamihoch sa CD automaticky spustí a na obrazovke vpravo sa zobrazí inštalačné okno. Ak k tomu nedôjde, budete musieť prechádzať CD cez Windows Explorer a následne dvojklikom spustiť súbor autorun.exe.

2. IP Admin pre Windows

Tento nástroj je navrhnutý tak, aby našiel sieťovú kameru v sieti a umožňuje vykonávať zmeny v konfigurácii.



Pre začiatok inštalácie kliknite na “Next” a nasledujte pokyny na obrazovke.



Keď sa program spustí, zobrazí sa na obrazovke okno ako je uvedené vyššie. Utilita IP Inštalátor zobrazí zoznam všetkých kamier, ktoré je možné nájsť na sieti. Pomocou tohoto nástroja môžete robiť zmeny v konfigurácii TCP/IP alebo môžete kliknutím na modrú ikonu MS Internet Explorer promptne otvoriť kameru vo webovom prehliadači.

3. Prístup ku kamere

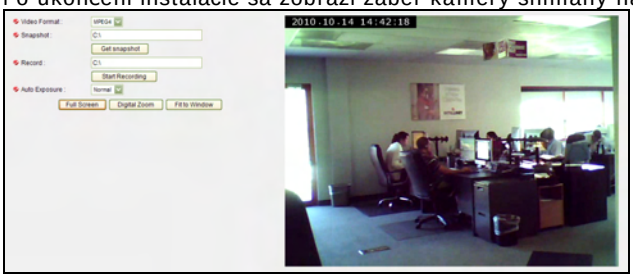
Open MS Internet Explorer and go to the address indicated by the admin utlity. You'll then be presented with a login window. The user name is "admin", the password is "1234."



Akonáhle budete vyzvaní, zvoľte možnosť "Run Add-on" alebo "Run Add-on on All Websites".



Po ukončení inštalácie sa zobrazí záber kamery snímaný naživo.



4. Video softvér stáleho pozorovania

Pozrite časť užívateľskej príručky na CD pre 16 kanálový NVR (Network Video Recorder).

Inštalácia hardvéru a ďalšie informácie

Ďalšie informácie o inštalácii, konfigurácii a funkciách kamery alebo sieťového video serveru nájdete v užívateľskej príručke na inštalačnom CD INTELLINET.

WARRANTY INFORMATION

Deutsch Garantieinformationen finden Sie hier unter www.intellinet-network.com/warranty.

English For warranty information, go to www.intellinet-network.com/warranty.

Español Si desea obtener información sobre la garantía, visite www.intellinet-network.com/warranty.

Français Pour consulter les informations sur la garantie, rendezvous à l'adresse www.intellinet-network.com/warranty.

Italiano Per informazioni sulla garanzia, accedere a www.intellinet-network.com/warranty.

Polski Informacje dotyczące gwarancji znajdują się na stronie www.intellinet-network.com/warranty.

México Poliza de Garantia INTELLINET — Datos del importador y responsable ante el consumidor IC Intracom México, S.A. de C.V. • Av. Interceptor Poniente # 73, Col. Parque Industrial La Joya, Cuautitlan Izcalli, Estado de México, C.P. 54730, México. • Tel. (55)1500-4500

La presente garantía cubre los siguientes productos contra cualquier defecto de fabricación en sus materiales y mano de obra.
A. Garantizamos cámaras IP y productos con partes moviles por 3 años.
B. Garantizamos los demas productos por 5 años (productos sin partes moviles), bajo las siguientes condiciones:
1. Todos los productos a que se refiere esta garantía, ampara su cambio físico, sin ningún cargo para el consumidor.
2. El comercializador no tiene talleres de servicio, debido a que los productos que se garantizan no cuentan con reparaciones, ni refacciones, ya que su garantía es de cambio físico.
3. La garantía cubre exclusivamente aquellas partes, equipos o sub-ensambles que hayan sido instaladas efábrica y no incluye en ningún caso el equipo adicional o cualesquiera que hayan sido adicionados al mismo por el usuario o distribuidor.
Para hacer efectiva esta garantía bastara con presentar el producto al distribuidor en el domicilio donde ue adquirido o en el domicilio de IC Intracom México, S.A. de C.V., junto con los accesorios contenidos n su empaque, acompañado de su póliza debidamente llenada y sellada por la casa vendedora indispensable el sello y fecha de compra) donde lo adquirió, o bien, la factura o ticket de ompra original donde se mencione claramente el modelo, numero de serie (cuando aplique) yfecha de adquisición. Esta garantia no es valida en los siguientes casos: Si el producto se hubiese tilizado en condiciones distintas a las normales; si el producto no ha sido operado conforme a los nstructivos de uso; ó si el producto ha sido alterado o tratado de ser reparado por el consumidor ó erceras personas.



INTELLINET NETWORK SOLUTIONS™ offers a complete line of active and passive networking products.
Ask your local computer dealer for more information or visit

www.intellinet-network.com

Copyright © INTELLINET NETWORK SOLUTIONS
All products mentioned are trademarks or registered trademarks of their respective owners.